

**MARKTGEMEINDE
PRAD AM STILFSEERJOCH**

AUTONOME PROVINZ BOZEN-SÜDTIROL

**COMUNE
DI PRATO ALLO STELVIO**

PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO

**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES**

Nr.

352**VERBALE DI DELIBERAZIONE
DELLA
GIUNTA COMUNALE**Sitzung vom **14.07.2026**

Seduta del

Uhr **13:30**

Ore

Nach Erfüllung der im geltenden Regionalgesetz über die Gemeindeordnung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dalla vigente legge Regionale sull'Ordinamento dei Comuni, vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

*Anwesend sind:**Sono presenti*

	GA/AG		UA/AI	
Referent		Kurt Agethle		Assessore
Bürgermeister		Geom. Rafael Alber		Sindaco
Referent	X	Matthias Hofer		Assessore
Referent		Alois Lechner		Assessore
Referent		Peter Pfeifer		Assessore
Vize-Bürgermeisterin		Michaela Platzer		Vice-Sindaca

Seinen Beistand leistet der Vize-Gemeindesekretär,
Herr

Assiste il Vice-Segretario Comunale, signor

Dr. Patrick Terranova

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

Constatato che il numero degli intervenuti è
sufficiente per la legalità dell'adunanza,

Geom. Rafael Alber

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und
erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Ausschuss
behandelt folgenden

nella sua qualità di Sindaco ne assume la presidenza
e dichiara aperta la seduta. La Giunta passa alla
trattazione del seguente

GEGENSTAND**OGGETTO**

Abänderung des eigenen Beschlusses Nr. 321 vom 30.06.2026 betreffend „CUP: E15E22000010001 / CUP: E15E22000260001 - Neubau eines Gebäudes für das Pilotprojekt „Betreutes Wohnen plus“ und die Kleinkindertagesstätte in Prad am Stilfserjoch - Baumeisterarbeiten und Ähnliches (CIG: BB869CF5DF) und Elektroanlagen (CIG: BB869D2858): Ernennung der Bewertungskommission.“.

Modifica della propria deliberazione n° 321 del 30.06.2026 riguardante „CUP: E15E22000010001 / CUP: E15E22000260001 - Nuova costruzione di un edificio per il progetto pilota „Assistenza abitativa plus“ e per la microstruttura per la prima infanzia a Prato allo Stelvio – opere edili e affini (CIG: BB869CF5DF) e impianti elettrici (CIG: BB869D2858): nomina della commissione di valutazione.“.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 321 vom 30.06.2026 die folgenden Personen zu Mitgliedern der technischen Kommission für die Vergabe „CUP: E15E22000010001 / CUP: E15E22000260001 - Neubau eines Gebäudes für das Pilotprojekt „Betreutes Wohnen plus“ und die Kleinkindertagesstätte in Prad am Stilfserjoch - Baumeisterarbeiten und Ähnliches (CIG: BB869CF5DF) und Elektroanlagen (CIG: BB869D2858)“ ernannt worden sind:

- Dr. Ing. Philipp Gamper
- Dr. Ing. Benno Tibolla
- Dr. Arch. Luca Canali

- dass mit derselben Maßnahme die Vergütung in Höhe von € 75,00 zuzüglich Steuern je Stunde, gemäß Art. 2 des Beschlusses der Landesregierung Nr. 1308 vom 11.11.2014 festgelegt wurde;

festgestellt, dass es sich bei den beiden im Betreff angeführten Ausschreibungen um Komplexe Verfahren handelt und die Qualitätsbewertung sehr umfangreich ist;

nach Einsichtnahme in den Beschluss der Landesregierung vom 18.03.2025 Nr. 178, welcher im Art. 4 vorsieht, dass die Vergütungen aufgrund der Komplexität des Verfahrens sowie weiterer Merkmale der Ausschreibung, die Einfluss auf die Tätigkeit der Mitglieder der Kommission haben, erhöht werden können;

deshalb für notwendig erachtet, die zustehende Vergütung um 50 % zu erhöhen und mit 112,50 € je Stunde neu festzulegen;

nach Einsichtnahme in den Beschluss der Landesregierung vom 18.03.2025 Nr. 178, welcher im Art. 6 vorsieht, dass die Vergütungen für Mitglieder, die die Funktion des Vorsitzenden ausüben, um fünf Prozent höher ist, als jene der anderen Mitglieder;

deshalb für notwendig erachtet, die dem Vorsitzenden zustehende Vergütung um 5 % zu erhöhen und mit 118,13 € je Stunde neu festzulegen;

- die Spesen im Ausmaß von 10 % zu vergütet; angeführt, dass deshalb der Beschluss 321 vom 30.06.2026 abgeändert werden muss;

nach Einsichtnahme in die Gutachten zur Beschlussvorlage im Sinne der Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018 Nr. 2, hinsichtlich der

a) administrativen Ordnungsmäßigkeit
s10aCpLsKmbr+QYiVEPRVpclZPvUPQT6DFZ2o0/LG
YE=

in Kenntnis des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018 i.g.F. betreffend „Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol“;

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che con deliberazione della Giunta comunale n° 321 del 30.06.2026 le seguenti persone sono state nominate come membri della commissione tecnica per la gara “CUP: E15E22000010001 / CUP: E15E22000260001 - Nuova costruzione di un edificio per il progetto pilota "Assistenza abitativa plus" e per la microstruttura per la prima infanzia a Prato allo Stelvio – opere edili e affini (CIG: BB869CF5DF) e impianti elettrici (CIG: BB869D2858):

- Dr. Ing. Philipp Gamper
- Dr. Ing. Benno Tibolla
- Dr. Arch. Luca Canali

- che con lo stesso provvedimento è stato fissato il compenso spettante ai membri della commissione con € 75,00 più contributi per ogni ora, secondo l'art. 2 della delibera della Giunta Provinciale n. 1308 del 11.11.2014;

constatato che i due bandi di gara citati nell'oggetto sono procedure complesse e che la valutazione della qualità è molto approfondita;

vista la delibera della Giunta provinciale del 18.03.2025 n° 178, la quale nell'art. 4 prevede che in ragione della complessità della procedura, nonché di ulteriori caratteristiche della gara che influiscono sull'attività dei membri di commissione, i compensi possono essere aumentati;

ritenuto pertanto necessario aumentare del 50% la retribuzione spettante e fissarla a 112,50 € per ogni ora;

vista la delibera della Giunta provinciale del 18.03.2025 n° 178, la quale nell'art. 6 prevede che in il compenso spettante ai membri che ricoprono la funzione di presidente è superiore del cinque per cento rispetto a quello degli altri membri;

ritenuto pertanto necessario aumentare di 5 % la retribuzione spettante al presidente e fissarla a 118,13 € per ogni ora;

- di compensare le spese nella misura del 10 %; accennato che perciò la deliberazione n° 321 del 30.06.2026 deve essere modificata;

visti i pareri sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03.05.2018 n. 2

a) alla regolarità tecnico-amministrativa
s10aCpLsKmbr+QYiVEPRVpclZPvUPQT6DFZ2o0/L
GYE=

in cognizione della Legge Regionale n° 2 dd. 03.05.2018 i.v.v. riguardante “Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige”;

in Kenntnis der Bestimmungen der
Gemeindesatzung;

b e s c h l i e ß t

einstimmig in gesetzlicher Form:

1. Der Beschluss des Gemeindevausschusses Nr. 321 vom 30.06.2026 wird wie folgt abgeändert:
2. Die folgenden Personen werden zu Mitgliedern der technischen Kommission für die Vergabe „CUP: E15E22000010001 / CUP: E15E22000260001 - Neubau eines Gebäudes für das Pilotprojekt „Betreutes Wohnen plus“ und die Kleinkindertagesstätte in Prad am Stifserjoch - Baumeisterarbeiten und Ähnliches (CIG: BB869CF5DF) und Elektroanlagen (CIG: BB869D2858)“ ernannt:
 - Dr. Ing. Philipp Gamper
 - Dr. Ing. Benno Tibolla
 - Dr. Arch. Luca Canali
3. Den Mitgliedern der Kommission steht eine Vergütung in Höhe von € 112,50 zuzüglich Steuern je Stunde, gemäß Art. 2 des Beschlusses der Landesregierung Nr. 1308 vom 11.11.2014, zu (erhöhter Betrag gemäß Art. 4 des Beschlusses der Landesregierung vom 18.03.2025 Nr. 178);
4. Dem Vorsitzenden der Kommission steht eine Vergütung in Höhe von € 118,13 zuzüglich Steuern je Stunde, gemäß Art. 2 des Beschlusses der Landesregierung Nr. 1308 vom 11.11.2014, zu (erhöhter Betrag gemäß Art. 6 des Beschlusses der Landesregierung vom 18.03.2025 Nr. 178);
5. Die Spesen werden im Ausmaß von 10 % vergütet;
6. Herr Dr. Ludwig Thoma wird als einziger Projektverantwortlicher (EPV) für vorliegende Vergabe im Sinne des Art. 6 des L.G. Nr. 16/2015 ernannt.
7. Der betreffende Ausgabenbetrag wird mit getrennter Maßnahme genehmigt.
8. Dieser Beschluss wird im Sinne des Art. 183, Abs. 4) des Regionalgesetzes Nr. 2 vom 03.05.2018 für unverzüglich vollstreckbar erklärt um die Verwaltungsabläufe zu beschleunigen.

in cognizione dello statuto comunale;

d e l i b e r a

ad unanimità di voti legalmente espressi:

1. La deliberazione della Giunta comunale n° 321 del 30.06.2026 viene modificata come segue:
2. Le seguenti persone vengono nominate come membri della commissione tecnica per la gara “CUP: E15E22000010001 / CUP: E15E22000260001 - Nuova costruzione di un edificio per il progetto pilota "Assistenza abitativa plus" e per la microstruttura per la prima infanzia a Prato allo Stelvio – opere edili e affini (CIG: BB869CF5DF) e impianti elettrici (CIG: BB869D2858)“:
 - dott.ing. Philipp Gamper
 - dott. ing. Benno Tibolla
 - dott. arch. Luca Canali
3. Ai membri della commissione spetta un compenso di € 112,50 più contributi per ogni ora, secondo l’art. 2 della delibera della Giunta Provinciale n. 1308 del 11.11.2014 (importo aumentato secondo l’art. 4 delibera della Giunta provinciale del 18.03.2025 n° 178).
4. Al presidente della commissione spetta un compenso di € 118,50 più contributi per ogni ora, secondo l’art. 2 della delibera della Giunta Provinciale n. 1308 del 11.11.2014 (importo aumentato secondo l’art. 6 delibera della Giunta provinciale del 18.03.2025 n° 178).
5. Le spese vengono compensate nella misura del 10 %;
6. Il Sig. dott. Ludwig Thoma è nominato responsabile unico del progetto (RUP) per il presente appalto ai sensi dell’art. 6 della L.P. n. 16/2015.
7. L'importo della relativa spesa verrà impegnato con separato provvedimento.
8. Questa delibera, ai sensi dell’art. 183, comma 4), della Legge Regionale n° 2 dd. 03.05.2018 viene dichiarata immediatamente esecutiva, al fine di accelerare le procedure amministrative.

Gegen diesen Beschluss kann jeder Bürger innerhalb der zehntägigen Veröffentlichungsfrist Einspruch beim Gemeindevorstand einlegen. Ferner kann innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit dieses Beschlusses bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs eingereicht werden. Betrifft der Beschluss die Vergabe von öffentlichen Aufträgen ist die Rekursfrist, gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104 vom 02.07.2010, auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizioni alla Giunta Comunale entro i dieci giorni di pubblicazione della stessa all'albo comunale. Entro 60 giorni dalla data di esecutività della presente deliberazione può essere presentato ricorso alla Sezione Autonoma di Bolzano del T.A.R. Se la deliberazione interessa l'affidamento di lavori pubblici il termine di ricorso, ai sensi dell'art. 120, c. 5, D.Lgs 104 del 02.07.2010, è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

Der/Die Vorsitzende – Il/La Presidente

Der/Die Sekretär/in – Il/La Segretario/a

Geom. Rafael Alber

Dr. Patrick Terranova

VERÖFFENTLICHUNGSBESTÄTIGUNG

RELAZIONE DI PUBBLICAZIONE

Diese Niederschrift wurde an der digitalen Amtstafel der Gemeinde Prad am Stilfserjoch am

La presente deliberazione è stata pubblicata all'Albo Pretorio digitale del Comune di Prato allo Stelvio il

17.07.2026

für 10 aufeinander folgende Tage veröffentlicht.

per 10 giorni consecutivi.

DER SEKRETÄR

IL SEGRETARIO

Dr. Patrick Terranova

Digital signiertes Dokument - documento firmato digitalmente